

Informujemy, iż w celu optymalizacji treści dostępnych w naszym serwisie, dostosowania ich do Państwa indywidualnych potrzeb korzystamy z informacji zapisanych za pomocą plików cookies na urządzeniach końcowych użytkowników. Pliki cookies użytkownik może kontrolować za pomocą ustawień swojej przeglądarki internetowej. Dalsze korzystanie z naszego serwisu internetowego, bez zmiany ustawień przeglądarki internetowej oznacza, iż użytkownik akceptuje stosowanie plików cookies. Akceptuję



CENTRUM AKTYWNOŚCI SPOŁECZNEJ

Mikołajki ze Spilno Białystok

[PL]

Prezydent Miasta Białegostoku Tadeusz Truskolaski zaprasza do udziału w mikołajkowym przedstawieniu teatralnym organizowanym we współpracy z Funduszem Narodów Zjednoczonych na Rzecz Dzieci UNICEF.

10 grudnia 2023 r. Białostocki Teatr Lalek przy ul. K. Kalinowskiego 1.

Zapraszamy na jedno z dwóch przedstawień:

- godzina 13:00 „Misiaczek” (45 min. przedstawienie jest w języku polskim) dla dzieci w wieku 5-7 lat;
- godzina 14:00 „Partycja, królowa sieci” (90 min. przedstawienie jest w języku polskim) dla dzieci w wieku 8-11 lat.

Uwaga! Na salę teatralną dzieci wchodzi bez rodziców/opiekunów. W czasie trwania przedstawienia rodzice/opiekunowie czekają w budynku teatru.

Chcesz zgłosić dziecko do udziału w spektaklu?

- Do 4 grudnia (poniedziałek) wypełnij formularz zgłoszeniowy (1 formularz = 1 dziecko).
- Prosimy o podanie prawidłowych adresów email.
Poczekaj na maila zwrotnego z odpowiedzią od Centrum Aktywności Społecznej, w którym otrzymasz informacje dotyczące potwierdzenia udziału w zabawie.

Liczba wolnych miejsc jest ograniczona, dlatego liczy się kolejność zgłoszeń.

Ważne! Wypełnienie jedynie KROKU 1 nie jest jednoznaczne z wpisaniem dziecka na listę uczestników!

 Zabawa Mikołajkowa PL_A4_Obszar roboczy 1.jpg

[UKR]

Mer міста Білосток Тадеуш Трусколяскі запрошує вас взяти участь у театралізованій Миколайковій виставі, організованій у співпраці з Дитячим фондом ООН ЮНІСЕФ.

10 грудня 2023 року. Білостоцький ляльковий театр на вул. К. Калиновського, 1.

Запрошуємо на одну з двох вистав:

- 13:00 год. "Ведмедик" (45 хв. польською мовою) для дітей віком 5-7 років;
- 14:00 год. "Перегородка, королева мережі" (90 хв. польською мовою) для дітей віком 8-11 років.

Просимо звернути увагу, що діти заходять до театральної зали без батьків/опікунів. Батьки/опікуни чекають у приміщенні театру під час вистави.

Хочете зареєструвати свою дитину на виставу?

- Заповніть форму заявки, до 4 грудня (понеділок). (1 анкета = 1 дитина)
- Будь ласка, вказуйте дійсні адреси електронної пошти.

Дочекайтеся листа-відповіді від Центру соціальної активності з підтвердженою інформацією про участь у забаві.

Кількість вільних місць обмежена, тому важлива черговість подачі заявки.

Важливо! Заповнення лише КРОКУ 1 не означає, що ваша дитина потрапить до списку учасників!

 Zabawa Mikołajkowa UKR_A4_Obszar roboczy 1.jpg